

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Macolin : revue mensuelle de l'École fédérale de sport de Macolin et Jeunesse + Sport**

Band (Jahr): **40 (1983)**

Heft 12

PDF erstellt am: **08.08.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>



**berner  
oberland**

**Centre de sports  
et de détente  
Frutigen 800 m d'alt.**

Information:  
Office du tourisme CH-Frutigen  
☎ 033 71 14 21

180 lits, un grand nombre de dortoirs de douze et six personnes. – Salles de séjour.

Installations de sports: piscine couverte et piscine à ciel ouvert, terrain de football, court de tennis, salle de musculation et de fitness, minigolf.

Sol synthétique pour: handball, basketball, volleyball et tennis.

Pour: **camp de sport et de marche – camp de ski**  
(centre de ski Elsigentalp-Metsch, 2100 m d'alt.)



**Chaque  
registre de  
camp vieilli**

C'est pourquoi nous vous proposons  
quelque chose de plus simple:

Soumettez-nous vos désirs de  
cantonement (qui, quand, quoi, combien)  
et nous les transmettons gratuitement  
à 240 colonies de vacances.

**KONTAKT  
4411 LUPSINGEN**



**Centre des Sports  
et  
d'entraînement**  
(altitude 1250 m)

Patinoire couverte (été-hiver), halle de Curling,  
piscine chauffée et couverte, salle omnisports  
(45 x 27 m), terrain de football, terrains exté-  
rieurs (sol synthétique), saut en hauteur, et en  
longueur, lancer, tennis (été-hiver), minigolf,  
piste sportive en forêt, pistes de ski de fond.

Facilités de logement:  
du dortoir à l'hôtel 1re classe.

**Renseignements:**

Centre des Sports, 1854 **Leysin** ☎ 025 34 24 42  
Office du tourisme, 1854 **Leysin** ☎ 025 34 22 44



**Carite dorlastan®**  
votre deuxième peau

Nous vous envoyons volontiers  
des échantillons ainsi que notre  
grand catalogue avec les tout  
nouveaux justaucorps en  
dorlastan, coton et Helanca.

**Carite**

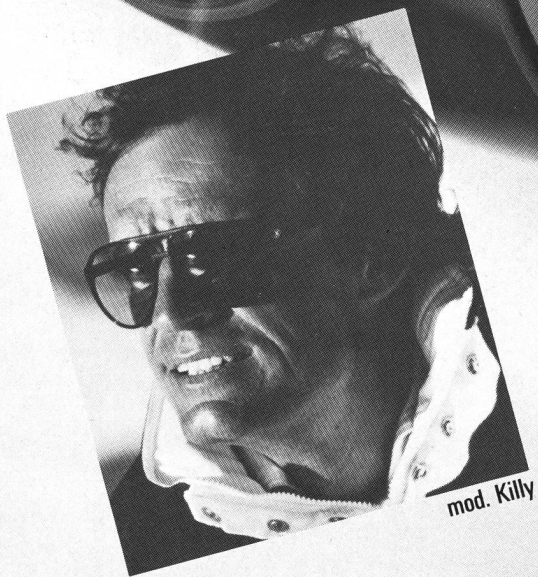
Vêtements de gymnastique SA  
Hermolingenhalde 1, 6023 Rothenburg  
Tél. 041 36 99 81 et 53 39 40



CLICHES  
PHOTOLITHOS  
**PHOTO  
GRAVURE  
BIENNA**

2500 BIEL-BIENNE | TEL. 032 42 41 41

# PROTECTION 100%



Été comme hiver, le rayonnement intense des ultraviolets et des infrarouges menace votre vue. C'est pourquoi une paire de lunettes solaires ne se choisit pas les yeux fermés.

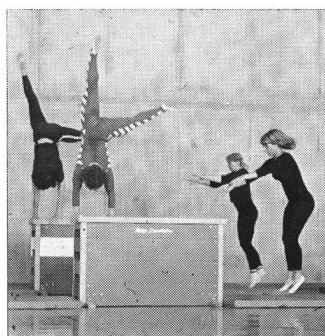
Pour une protection efficace et une visibilité optimale par tous les temps, nous avons créé les lunettes Bollé IREX 100. Elles sont 100% anti-rayons. Et elles sont belles. C'est aussi un point sur lequel il faut être regardant.

de 68.- à 98.-

**bollé**

## IREX 100®

Vente exclusive dans les magasins de sport.  
Sun Sport. Une sélection Cerjo, Delémont.



Spécialisé depuis  
1891 dans  
la fabrication  
d'engins  
de gymnastique

Ventes directes aux autorités, sociétés et particuliers

Fabrique d'engins de gymnastique,  
de sport et de jeux

### Alder & Eisenhut AG

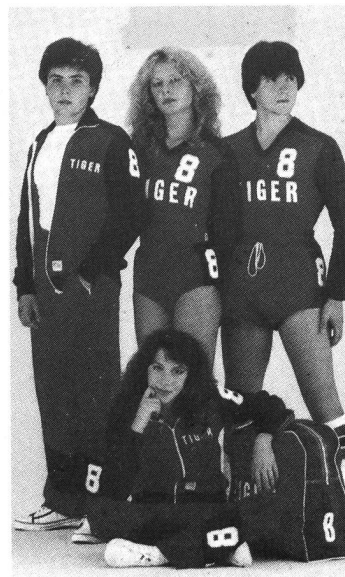
Bureau: 8700 Küsnacht ZH  
Téléphone 01/910 56 53  
Usine: 9642 Ebnat-Kappel SG  
Téléphone 074/3 24 24



# PANZERi®

**Vêtements de sport**

LE vêtement individuel et le meilleur marché pour BEAUCOUP  
de sports!



**Vous décidez chez nous:**

- le modèle
- vos couleurs
- la qualité de l'étoffe
- les enseignes

Dans l'Europe entière,  
plus de 10 000 clubs  
sont équipés par  
PANZERi

Demandez notre  
prospectus gratuit!

**H. Bühler**  
Schützenstrasse 39  
6430 Schwyz  
tél. 043 21 59 36

Les commandes par simple  
pièce ne peuvent être  
prises en considération

**Habillez-vous autrement!  
Habillez-vous avec PANZERi!**